

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 31 (1913)  
**Heft:** 146

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6
2te Semester . . . 3
Ausland: Zuschlag des Porto
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden
Preis einzelner Nummern 15 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6
2e semestre . . . 3
Etranger: Plus frais de port
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux
Prix du numéro 15 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement

Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce

Paraît 1 à 2 fois par jour
les dimanches et jours de fête exceptés

Annoncen-Regie: HAASENSTEIN & VOGLER
Insertionspreis: 25 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (für das Ausland 35 Cts.)

Régie des annonces: HAASENSTEIN & VOGLER
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne (pour l'étranger 35 cts.)

Diese Nummer umfasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Handelsregister. — Registre du commerce. — Güterregister. — Registre des régimes matrimoniaux. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Kraftloserklärung einer Handelsausweisarte. — Bilanzen von Versicherungsgesellschaften. — Bilans de compagnies d'assurances.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Die Inhaber der vermissten abbezahlten Schuldbriefe:

1) Für Fr. 385, zulasten der Witwe Rehekka Bosshard, verw. Benz, geb. Kramer, in Wülflingen, und zugunsten der Jugendersparniskasse Wülflingen, dat. Winterthur, den 25. Oktober 1886 (letzter bekannter Schuldner: Johann Hug, in Wülflingen, letzter bekannter Gläubiger: Der ursprüngliche), und
2) Für Fr. 350, zulasten des Johannes Hug, im Oberfeld-Wülflingen, und zugunsten der Thurgauischen Kantonalbank, Filiale Frauenfeld, dat. Winterthur, den 12. Mai 1903 (letzter bekannter Gläubiger und Schuldner: Die ursprünglichen), oder wer sonst über dieselben Auskunft geben kann, wird aufgefordert, binnen einem Jahre, von der ersten Auskundung an, der Kanzlei des Bezirksgerichtes Winterthur von dem Vorhandensein der Urkunden Anzeige zu machen, ansonst dieselben als kraftlos erklärt würden. (W 37\*)
Winterthur, den 5. Februar 1913.

Im Namen des Bezirksgerichtes Winterthur,
Der Gerichtsschreiber: Dr. E. Hauser.

Mit Bewilligung des Obergerichtes wird der Inhaber des vermissten Schuldbriefes für Fr. 200, auf Anton Moltini, Schuhmacher in Seen, zugunsten des Rudolf Müller, Bankangestellter, Zentralhof Nr. 18, in Zürich (letzter bekannter Gläubiger: Hans Jakob Müller, letzter bekannter Schuldner: Der Genannte), d. d. 2. November 1891, oder wer sonst über den Schuldbrief Auskunft geben kann, aufgefordert, binnen einem Jahre, von heute an, der Bezirksgerichtskanzlei Winterthur von dem Vorhandensein der Urkunde Anzeige zu machen, ansonst sie als kraftlos erklärt würde.
Winterthur, den 5. Februar 1913. (W 38\*)

Im Namen des Bezirksgerichtes Winterthur,
Der Gerichtsschreiber: Dr. E. Hauser.

Nach erfolglosem Aufruf hat das Obergericht den vermissten, angeblich abbezahlten Schuldbrief für Fr. 500 (ursprünglich Fr. 1842), auf Wilhelm Strasser, Maurer in Gundetswil-Bertschikon, zugunsten von J. Kägi, Sticker in Sitzberg, d. d. 2. April 1886 (letzter bekannter Schuldner: Wilhelm Strasser, Wilhelms Sohn, Maurermeister in Gundetswil, letzter bekannter Gläubiger: Der ursprüngliche), als kraftlos erklärt und dessen Löschung im Grundprotokoll angeordnet. (W 163)
Winterthur, den 6. Juni 1913.

Im Namen des Bezirksgerichtes,
Der Gerichtsschreiber: Dr. E. Hauser.

Mit Bewilligung des Obergerichtes wird blemit der Inhaber des vermissten, angeblich verbrannten Schuldbriefes für Fr. 800 (ursprünglich Fr. 2600), auf Josef Kern, Küfer, Josefens sel. Sohn, von Bülach, zugunsten des Separatarmenfondes der Zivilgemeinde Bülach, d. d. 28. April 1863 (letzter bekannter Schuldner: Johannes Kern, geb. 1857, Bahnarbeiter in Bülach, letzter Gläubiger: Jakob Seewer-Baltensberger, von Bülach, in Nürensdorf), oder wer sonst über das Schicksal der Urkunde Auskunft geben kann, aufgefordert, sich binnen Jahresfrist, von heute an, bei der Bezirksgerichtskanzlei Bülach zu melden, ansonst die Urkunde als nicht mehr bestehend betrachtet und die Ausstellung einer neuen Urkunde bewilligt würde.
Bülach, den 12. Februar 1913.

Kanzlei des Bezirksgerichtes,
Der Gerichtsschreiber: Zwingli.

Ensuite d'ordonnance de ce jour, sommation est faite au détenteur inconnu du carnet d'épargne n. 4238, valeur au 31 décembre 1912: Fr. 4081.90, faisant au faveur de M. et Mme. Joseph Bourqui, de Murist, à Vichy, contre la Banque de l'Etat de Fribourg, d'avoir à le produire au greffe du tribunal de la Sarine, à Fribourg, dans le délai de 3 mois, dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.
Fribourg, le 6 juin 1913. (W 162\*)

Le président: M. Berset.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Vertretungen. — 1913. 4. Juni. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma Scharf & Co. in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 68 vom

17. März 1913, pag. 473) ist der Kommanditär und Prokurist Enrico Perrellini ausgetreten. An seine Stelle ist als Kommanditärin eingetreten: Frl. Maria Scharf, von Galatz (Rumänien), in Oerlikon, mit dem Betrage von Fr. 500 (fünfhundert Franken). Domizil und Geschäftslokal befinden sich nun in Zürich 1, Limmatquai 34, Rudolf Mosse-Haus.

Spenglerei, etc. — 4. Juni. Inhaber der Firma O. A. Maurer in Zürich 5 ist Otto Adolf Maurer, von Zollikofen (Bern), in Zürich 8, Fabrikate für Bauspenglerei, Installations- und Dachdeckergergeschäfte. Hafnerstrasse 17.

Bäckerei. — 4. Juni. Die Firma A. Breitmaier-Meier in Zürich (S. H. A. B. Nr. 16 vom 16. Januar 1900, pag. 65), Bäckerei, ist infolge Verzichtes der Inhaberin erloschen.

Mousselines, etc. — 4. Juni. Die Firma E. Brunner in Zürich 2 (S. H. A. B. Nr. 203 vom 10. August 1912, pag. 1443), Exportgeschäft von Mousselines und anderer einschlägiger Artikel, ist infolge anderweitiger Tätigkeit erloschen.

Mercerie, etc. etc. — 4. Juni. Die Firma E. Egli-Greuter in Zürich (S. H. A. B. Nr. 267 vom 27. Juni 1905, pag. 1065) ist abgeändert in Frau E. Bodmer-Greuter. Inhaberin der Firma ist Elisabetha Bodmer, geb. Greuter, von Töss, in Zürich 5. Mercerie, Kleider und Kolonialwaren. Domizil und Geschäftslokal befinden sich in Zürich 5, Limmatstrasse 103.

Fuhrhalterei. — 4. Juni. Eintragung von Amteswegen, verfügt vom Handelsregisterbureau:

Inhaber der Firma Sam. Bächtold, Sohn in Zürich 8 ist Samuel Bächtold, von Schleithelm (Schaffhausen), in Zürich 8. Fuhrhalterei. Feldeggstrasse 44.

Mühle und Spinnerei. — 5. Juni. Die Firma Hch Guyer in Bauma (S. H. A. B. Nr. 153 vom 17. Juni 1907, pag. 1081), und damit die Prokuren Heinrich Guyer, Sohn, und Sophie Guyer, ist infolge Hinschiedes des Inhabers erloschen.

Inhaber der Firma Hch Guyer in Bauma, welche die Aktiven und Passiven der erstern übernimmt, ist Heinrich Jakob Guyer, von und in Bauma. Mühle und Spinnerei. Die Firma erteilt Prokura an Bertha Guyer-Hanbart, von und in Bauma.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarwangen

Müllerei, Drechsleri, etc. — 1913. 5. Juni. Inhaber der Firma Gottfr. Käser in Rohrbach ist Gottfried Käser, von Leimiswil, wohnhaft in Rohrbach. Müllerei, Futterartikelhandlung und Drechsleri.

Bureau Bern

Comestibles. — 4. Juni. Die Firma C. Rossi, Comestibles, in Bern (S. H. A. B. Nr. 107 vom 26. April 1912, pag. 745), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen, ebenso ist die an Guido Rossi erteilte Prokura erloschen.

Restaurant. — 5. Juni. Inhaber der Firma Ernst Moser in Bern ist Friedrich Ernst Moser, von Biglen i. E., wohnhaft in Bern. Betrieb des Restaurant Bühelstrasse, an der Bühelstrasse 22.

Metzgerei. — 5. Juni. Inhaber der Firma Ed. Hermann-Schoch in Bern ist Eduard Hermann, von und in Bern. Grossmetzgerei. Genfergasse 11. Der Firmeninhaber erteilt Prokura an seine Ehefrau Christine Marguerithe Hermann-Schoch, von und in Bern.

Bureau Biel

Landwirtschaft und Gasthof. — 6. Juni. Die Gebrüder Emanuel und Hans Ritter, von Bözingen und Biel, in Bözingen, haben unter der Firma Gebrüder E. & H. Ritter mit Sitz in Bözingen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1913 begonnen hat. Landwirtschaft und Betrieb des Gasthofes zum Rössli, in Bözingen Nr. 75.

Bureau Burgdorf

Unternehmer. — 6. Juni. Die Firma Fr. Hausmann, Unternehmer, obere Allmend, Burgdorf (S. H. A. B. Nr. 272 vom 28. September 1896, pag. 1120), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Bureau Interlaken

Wein und Bier. — 5. Juni. Inhaber der Firma Sala Mario in Ringgenberg ist Mario Sala, von Borea (Belluno, Italien), in Ringgenberg. Wein- und Bierverkauf über die Gasse.

Tuch- und Kolonialwaren, etc. — 7. Juni. Inhaberin der Firma Wwe. M. Linder-Schneiter in Brienz ist Witwe Margartha Linder, geb. Schneiter, von und in Brienz. Tuch- und Kolonialwarenhandlung und Weinverkauf über die Gasse. Im Kienholz in Brienz.

7. Juni. Der Verein unter dem Namen Offiziersgesellschaft Interlaken und Umgebung mit Sitz in Interlaken (S. H. A. B. Nr. 45 vom 24. Februar 1909, pag. 311) hat in seiner Hauptversammlung vom 21. Oktober 1912 seinen Vorstand neu bestellt wie folgt: Präsident: Adolf Mühlemann, von Bönigen; Vizepräsident: Hans Althaus, von Unter-Langenegg; Kassier: Robert Bieri, von Schangnau; Sekretär: Walter Häslar, von Bönigen, und Beisitzer: Ernst Seewer, von Gsteig b. S.; alle wohnhaft in Interlaken. Namens des Vereins führt der Präsident mit dem Sekretär oder einem andern Mitglied des Vorstandes nach aussen die rechtsverbindliche Unterschrift.

Bureau Meiringen (Bezirk Oberhasle)

Gasthaus. — 5. Juni. Die Firma Ed. Jaun, z. Adler, Gasthausbetrieb, in Meiringen (S. H. A. B. Nr. 67 vom 20. März 1894, pag. 269,

und Nr. 43 vom 12. Februar 1898, pag. 174), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

#### Bureau de Montier

31 mai. Henri Hässig-Coullery, à Malleray, s'étant retiré comme gérant de la Société coopérative alimentaire de Malleray et environs, à Malleray (F. o. s. du c. du 23 octobre 1912, n° 267, page 1866), a été nommé à sa place: Gottfried Muster, originaire de Lutzelflüh, à Malleray, comme gérant.

Restauration et épicerie. — 31 mai. La raison Fritz Sieber, restauration et épicerie, à Bévilard (F. o. s. du c. du 20 février 1911, n° 44, page 269), est radiée ensuite de cessation d'exploitation.

31 mai. Sous la raison sociale Crémînes Watch Co., S. A., il est créé une société anonyme, qui a son siège à Crémînes et pour but la fabrication et le commerce de montres et de pièces détachées de la montre, l'acquisition et l'exploitation de la fabrique de Greder frères, à Crémînes. Les statuts de la société portent la date du 12 avril 1913. La société commence ses opérations le 1<sup>er</sup> juin 1913. La durée de la société est illimitée. Le capital social est de cent quarante mille francs (fr. 140,000), divisé en 280 actions, au porteur, de fr. 500 chacune, dont la moitié, nos 1 à 140, est formée par des actions ordinaires et l'autre moitié, nos 141 à 280, par des actions privilégiées. Les publications de la société ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce et dans la «Feuille officielle du Jura». La société est représentée vis-à-vis des tiers, soit par le président du conseil d'administration, Ferdinand Kenel, originaire de Schwyz, demeurant à Soleure, soit par le directeur, Otto Greder, originaire de Selzach, demeurant à Crémînes, qui possèdent individuellement la signature sociale.

4 juin. La société anonyme Société d'horlogerie de Montier (Montier Watch Co Ltd.), avec siège à Montier, donne procuration à Alfred Weiss, comptable, originaire de Riedholz, domicilié à Montier, ensuite de décision du conseil d'administration, prise à son assemblée du 25 avril 1913.

#### Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

5 juin. Société du poids public des Bois, société anonyme, dont le siège est aux Bois (F. o. s. du c. du 12 juin 1883, 8 juin 1899 et 23 septembre 1908). L'assemblée générale du 23 avril 1913 a nommé président du comité d'administration: Joseph Barthoulet, originaire du Peuchapatte, en remplacement de Féloïen Jobin, et secrétaire du dit comité: Zélie Jobin, née Paratte, veuve d'Aurèle Jobin, originaire des Bois, demeurant les deux aux Bois, en remplacement d'Aurèle Jobin.

#### Luzern — Lucerne — Lucerna

1913. 30. Mai. Der Verein zur Förderung des Fremdenverkehrs am Vierwaldstättersee und Umgebung in Luzern (S. H. A. B. Nr. 122 vom 11. Mai 1907, pag. 846, und dortige Verweisung) hat in seiner Generalversammlung vom 5. April 1913 die Statuten revidiert, wodurch die früher publizierten Tatsachen folgende Aenderung erfahren: Als Mitglieder können auch Hotelgesellschaften aufgenommen werden. Jedes Mitglied ist verpflichtet, 1 Exemplar von der Sonderausgabe des «Fremdenblatt für Luzern, Vierwaldstättersee, Zugersee und Umgebung» zu abonnieren. Der Vorstand besteht nun aus neun Mitgliedern, nämlich aus Präsident, Vizepräsident, Kassier und sechs Beisitzern und es führt in dessen Namen, wie bisher, der Präsident oder Vizepräsident in Einzelzeichnung die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist Emil Spillmann (bisher), und Vizepräsident: Hans Pfylter (bisher).

Schubhandlung. — 30. Mai. Die Firma Wwe. J. Imgrüth, Schubhandlung, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 169 vom 27. April 1903, pag. 673), ist infolge Verkaufs des Geschäftes und Verzichts der Inhaberin erloschen.

Inhaber der Firma Math. Imgrüth in Luzern ist Josef Mathias Imgrüth, von und in Luzern. Derselbe hat Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Wwe. J. Imgrüth» am 1. November 1912 übernommen. Schubhandlung und Massschuhmacherei. Weggisgasse Nr. 4.

31. Mai. Käseereigesellschaft Oberkirch Dorf mit Sitz in Oberkirch (S. H. A. B. Nr. 290 vom 24. November 1911, pag. 1950, und dortige Verweisung). An der Generalversammlung vom 10. März, bezw. 22. April 1913 wurden an Stelle der Vorstandsmitglieder Rogger und Meyer gewählt: Als Kassier: Hermann Steiger, von Schlierbach, und als Aktuar: Josef Hunkler, von und beide wohnhaft in Oberkirch.

Granitsteingeschäft. — 31. Mai. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Dindo & Niederberger, Granitsteinlieferanten in Luzern (S. H. A. B. Nr. 249 vom 6. Oktober 1908, pag. 1726, und dortige Verweisung), hat sich aufgelöst; die Firma ist samt der an Frau Josephine Niederberger, geb. Kohold, erteilten Prokura erloschen.

Inhaber der Firma T. Niederberger in Luzern ist Traugott Niederberger, von Stans, in Luzern. Derselbe hat Aktiver und Passiven der erloschenen Firma «Dindo & Niederberger» auf 31. Mai 1913 übernommen und erteilt seiner Ehefrau Josephine, geb. Kohold, Prokura. Granitsteingeschäft. Zähringerstrasse Nr. 9.

2. Juni. Käseereigenossenschaft Wikon-Adelboden mit Sitz in Wikon (S. H. A. B. Nr. 97 vom 18. April 1908, pag. 687). An der Genossenschaftssitzung vom 16. April 1913 wurde an Stelle des verstorbenen Urban Bossart als Hüttenmeister gewählt: Niklaus Arnold, von und in Wikon.

2. Juni. Der Verein unter dem Namen Abstinenter Dramatischer Klub Luzern in Luzern (S. H. A. B. Nr. 273 vom 6. November 1907, pag. 1894) wird infolge seines Beschlusses vom 15. Mai 1913 im Handelsregister gestrichen.

3. Juni. Gütschbahn-Gesellschaft, Aktiengesellschaft mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 81 vom 28. März 1912, pag. 554, und dortige Verweisung). An der ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 3. März 1913 wurde § 40 der Statuten revidiert, wodurch aber die bisher publizierten Tatsachen keine Aenderung erfahren.

#### Obwalden — Unterwald-le-haut — Unterwalden alto

Sennerei. — 1913. 4. Juni. Johann Imfeld, Vater, und dessen Kinder Franz, Johann, Josef, Wilhelm, Alois, Josefine, Arnold und Niklaus Imfeld, alle von und in Lungern, haben unter der Firma Familie Imfeld eine Kollektivgesellschaft eingegangen, mit Sitz in Lungern, welche mit der Eintragung in das Handelsregister beginnt. Sennerei.

4. Juni. Firma Familie Stockmann, Droguerie, in Sarnen (S. H. A. B. Nr. 282 vom 7. November 1910, pag. 1905, und dortige Verweisung). Die Vormundschaft über den Kollektivgesellschaftler Arnold Stockmann ist aufgehoben und infolgedessen die Unterschriftsberechtigung des Vormundes Dr. Eduard Etlin erloschen.

#### Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden basso

Kalk und Zement. — 1913. 6. Juni. Die von der Firma Ad. Schwarz & Co., Kollektivgesellschaft, hydraulische Kalk- und Zementfabrik,

in Beckenried (S. H. A. B. Nr. 150 vom 10. Juni 1895, pag. 631), an Adalbert Wymann erteilte Prokura ist erloschen.

#### Zug — Zoug — Zugo

1913. 6. Juni. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Bank für Handel und Industrie (Banque commerciale et industrielle) in Zug hat in der Generalversammlung vom 8. Mai 1913 ihre Statuten revidiert und hiebei folgende Abänderungen der im Schweiz. Handelsamtsblatt (S. H. A. B. Nr. 285 vom 10. November 1910, pag. 1925, und dortige Verweisung) publizierten Tatsachen getroffen: Der Zweck der Gesellschaft ist der Betrieb aller Arten von Bank- und Handelsgeschäften, insbesondere der An- und Verkauf von Wertpapieren und Waren für eigene oder fremde Rechnung, die Aufbewahrung und Verwaltung von Wertschriften und Wertgegenständen, das Wechseldiskonto-, Inkasso-, Giro-, Depositen-, Darlehens- und Kontokorrentgeschäft, unter Gewährung gedeckter und ungedeckter Kredite, ferner die Bildung und Leitung von Unternehmungen des Handels und der Industrie, die Uebernahme und der Vertrieb von Aktien und Obligationen oder Pfandbriefen, sowie die Ausgabe von eigenen Obligationen und Pfandbriefen. Der Verwaltungsrat ist ermächtigt, ausser der Filiale in Zürich, noch weitere Zweigniederlassungen oder Geschäftsstellen im In- und Auslande zu errichten. Das Aktienkapital ist auf den Betrag von sechs Millionen Franken (Fr. 6,000,000) reduziert worden, eingeteilt in 12,000 auf den Inhaber lautende Aktien von je Fr. 500. Der Verwaltungsrat bezeichnet diejenigen Personen aus seiner Mitte oder ausserhalb derselben, welche die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führen oder deren Firma per Prokura zu zeichnen berechtigt sind. Für die Bekanntmachungen der Gesellschaft wurde ausser dem Schweiz. Handelsamtsblatt das «Amtsblatt des Kantons Zug» bestimmt. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert.

#### Solothurn — Soleure — Soletta

##### Bureau Kriegstetten

Wein- und Tuchhandlung. — 1913. 3. Juni. Die Firma A. Ingold-Jäggi in Suhligen (S. H. A. B. Nr. 169 vom 5. Juli 1907, pag. 1207) ist infolge Verzichts des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Ingold & Brunner, Wein & Spirituosenhandlung», in Suhligen.

Arnold Ingold-Jäggi, von und in Suhligen, und Albert Brunner-Niggli, von und in Deitingen, haben unter der Firma Ingold & Brunner, Wein & Spirituosenhandlung, in Suhligen eine Kollektivgesellschaft eingegangen. Die neue Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «A. Ingold-Jäggi». Die Gesellschaft beginnt mit 1. Juni 1913. Wein- und Spirituosenhandlung.

##### Bureau Stadt Solothurn

31. Mai. Unter der Firma Schraubenfabrik Solothurn A. G. besteht mit Sitz in Solothurn eine Aktiengesellschaft, welche den Zweck hat, die Herstellung und den Vertrieb von Präzisionschrauben und verwandten Artikeln. Die Gesellschaftsstatuten sind am 21. Mai 1913 festgestellt worden. Die Gesellschaft dauert auf unbestimmte Zeit. Das Gesellschaftskapital beträgt dreimalhunderttausend Franken (Fr. 300,000), eingeteilt in dreihundert Aktien von je Fr. 1000, die auf den Namen lauten. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, nach aussen durch das Schweiz. Handelsamtsblatt. Die Vertretung der Gesellschaft nach aussen überaus: Der vom Verwaltungsrat gewählte Direktor in Verbindung mit einem Mitglied des Verwaltungsrates durch kollektive Zeichnung oder zwei Mitglieder des Verwaltungsrates durch kollektive Zeichnung. Direktor der Gesellschaft ist Eduard Homberger, in Solothurn. Folgende Mitglieder des Verwaltungsrates vertreten die Gesellschaft nach aussen: Guido Roth, Banquier, und Dr. Paul Reinert, Fürsprech, beide in Solothurn. Geschäftslokal: Vorläufig Urban-gasse 51, in Solothurn.

6. Juni. Unter der Firma Beton-Schleuderwerke A. G. Solothurn gründet sich mit Sitz in Solothurn eine Aktiengesellschaft, welche den Zweck hat, durch Schleuderwerke armierte und andere Betonfabrikate zu erstellen und sie zu vertreiben. Die Gesellschaftsstatuten sind am 28. Mai 1913 festgesetzt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbestimmt. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 100,000. Es ist in 20 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 5000 eingeteilt. Die Aktien sind durch Indossament übertragbar. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die Aktionäre und durch Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt. Die Vertretung der Gesellschaft nach aussen überaus ein oder zwei Delegierte des Verwaltungsrates aus, denen die Einzelunterschrift zusteht. Delegierter des Verwaltungsrates ist Dr. S. Ankersmit-Kottmann, Chemiker in Solothurn. Das Geschäftslokal der Gesellschaft befindet sich in Lüsslingen.

#### Appenzell L.-Rh. — Appenzell-Rh. int. — Appenzello int.

Naturell-Stickerereien, etc. — 1913. 4. Juni. Inhaber der Firma C. Berlinger in Gonten ist Conrad Berlinger, von Degersheim (Kt. St. Gallen), in Gonten. Fabrikation von Naturell-Stickerereien, Nouveautés in Roben und Blousen.

#### St. Gallen — St-Gall — San Gallu

Weinhandlung. — 1913. 4. Juni. Inhaber der Firma K. J. Bachmann in St. Margrethen ist Karl Josef Bachmann, von Pressburg (Ungarn), in St. Margrethen. Weinhandlung. Untere Bahnhofstrasse.

4. Juni. Die Firma Burstein American Kinema Theater in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 33 vom 10. Februar 1913, pag. 222) ist infolge Verkaufs erloschen.

4. Juni. Die Firmen:  
Weisswaren, etc. — Hermann Schlatter, Weisswaren, Kommissionsgeschäft, in St. Gallen (S. H. A. B. vom 19. März 1893, pag. 298), und  
Stickerereiarikel. — Max Schlatter, Artikel für Stickerereibedarf, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 7 vom 9. Januar 1904, pag. 26), sind infolge Gründung der neuen Firma «Max Schlatter & Co.» erloschen.

Stoffe und Garne. — Max Schlatter, Oscar Schlatter und Hermann Schlatter, alle drei von und in St. Gallen, haben unter der Firma Max Schlatter & Co. in St. Gallen eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juni 1913 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firmen «Hermann Schlatter» und «Max Schlatter» übernimmt. Unbeschränkt haftende Gesellschafter sind Max Schlatter und Oscar Schlatter; Kommanditär ist Hermann Schlatter mit dem Betrage von zwanzigtausend Franken (Fr. 20,000). Stoffe und Garne. Oberer Graben 46.

Käserei. — 4. Juni. Die Firma P. Stalder, Käserei, in Aufhofen-Oberbüren (S. H. A. B. Nr. 239 vom 26. September 1895, pag. 995), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Inhaber der Firma Emil Stalder in Aufhofen ist Emil Stalder, von Sumiswald (Bern), in Aufhofen; die Firma übernimmt die Aktiven und

Passiven der erloschenen Firma «P. Stalder» und erteilt Prokura an Peter Stalder, von Sumiswald, in Aufhofen. Käserei.

4. Juni. Die Firma A. Haug, Bierbrauerei Rapperswil in Rapperswil (S. H. A. B. Nr. 58 vom 10. März 1909, pag. 408), wird infolge Konkurses des Inhabers von Amteswegen gelöst.

4. Juni. Centralverband der Sticker-Industrie, Genossenschaft mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 317 vom 27. Dezember 1911, pag. 2432). Der bisherige Präsident Hermann Schlatter ist zurückgetreten. An dessen Stelle wurde von der Generalversammlung vom 28. April 1913 gewählt: Dr. jur. Guido Eigenmann, von Waldkirch, in St. Gallen. Ferner ist August Völkle aus dem Vorstand ausgetreten und an dessen Stelle gewählt worden: Adolf Widmer, von Hedingen, in Koblhalden-Speicher.

4. Juni. Schützen-Gesellschaft St. Georgen, Verein mit Sitz in St. Georgen (S. H. A. B. Nr. 141 vom 5. Juni 1912, pag. 1011). Die Hauptversammlung vom 15. März 1913 wählte zum Präsidenten: Hans Sonderegger, von Teufen; zum Vizepräsidenten: Jacob Bischofberger; zum Kassier: August Huber, von Engishofen, und zum Aktuar: Albert Merz, von Hägendorf (Solothurn); alle wohnhaft in Tablat.

6. Juni. Unter der Firma A. G. Kurhaus und Volksbad Wangs hat sich eine Aktiengesellschaft mit Sitz in Wangs, Gemeinde Vilters, von unbeschränkter Dauer gebildet, um ein Volksbad und Kurhaus mit Restauration auf Birlifas in Wangs zu bauen und zu betreiben. Die Statuten datieren vom 23. Mai 1913. Das Aktienkapital der Gesellschaft ist auf Fr. 50,000 festgesetzt, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen im «Sarganserländer» und der «Sarganserl. Volkszeitung»; die bekannten Aktionäre werden überdies durch eingeschriebenen Brief benachrichtigt. Die Organe der Gesellschaft sind: a. Die Generalversammlung der Aktionäre; b. der Verwaltungsrat und die Geschäftsführung; c. die Kontrollstelle (Rechnungsrevisoren). Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führen der Präsident, bezw. Vizepräsident, kollektiv mit dem Aktuar oder einem andern Mitglied des Verwaltungsrates. Der Verwaltungsrat besteht aus folgenden Mitgliedern: Josef Anton Ackermann, Gemeinderat, in Mels, Präsident; Ferdinand Wochner, Kaufmann in Ragaz, Vizepräsident; Aktuar und Kassier: Paul Good, z. Schaffli, in Mels; Philemon Kalherer, Bäcker in Wangs; Christian Willi, Verwalter in Wangs, Mitglieder.

Schlosserei, Geländer, etc. — 6. Juni. Der Inhaber der Firma G. Vogel, mit bisherigem Domizil in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 109 vom 18. März 1903, pag. 434) hat dasselbe nach Lachen-Vonwil (Straubenzell) verlegt. Mech. Schlosserei, Geländer-, Sieb- und Drahtwarenfabrik. Der persönliche Wohnsitz des Firmainhabers ist in Rotmonten-Tablat.

6. Juni. Der bisherige Präsident des Darlehenskassenvereins Goldach, Genossenschaft mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 112 vom 5. Mai 1911, pag. 758), Jakob Troxler ist zurückgetreten. An dessen Stelle wurde von der Generalversammlung vom 15. März 1913 Johann Rennhas, von Goldach, in Goldach, zum Präsidenten gewählt.

6. Juni. Motor-Droschken-Gesellschaft St. Gallen (Motor St. Gallen), Aktiengesellschaft mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 155 vom 15. Juni 1910, pag. 1087). Die Generalversammlung der Aktionäre vom 6. Mai 1913 hat eine Statutenrevision beschlossen. Der Zweck der Gesellschaft ist in dem Sinne erweitert worden, dass dieselbe mit ähnlichen Unternehmen Verträge über Betriebsgemeinschaft abschließen kann. Das Grundkapital ist um die Hälfte reduziert worden und beträgt nun Fr. 35,000 (fünfunddreissigtausend Franken), eingeteilt in 140 Aktien à Fr. 250, auf den Inhaber lautend. Die Verwaltung (Betriebskommission) besteht aus drei bis fünf Mitgliedern. Der Präsident oder der Vizepräsident führt je mit einem andern Mitgliede die rechtsverbindliche Unterschrift. Die Verwaltung ist aus folgenden Mitgliedern bestellt worden: Albert Saupé-Bryner, von und in Flawil, Präsident; Hermann Schlatter, von und in St. Gallen, Vizepräsident; und Felix Amadeus Sarasin, von Basel, in St. Gallen. Die Unterschriften von Carl Berger und Heinrich Gonzenbach sind erloschen.

6. Juni. Darlehenskassenverein Mogelsberg, Genossenschaft mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 49 vom 28. Januar 1910, pag. 330). Der bisherige Präsident Anton Schildknecht ist als solcher zurückgetreten, bleibt aber Mitglied des Vorstandes. An seiner Stelle wurde zum Präsidenten das bisherige Vorstandsmitglied Wilhelm Sutter, von Alt St. Johann, in Mogelsberg, gewählt.

6. Juni. Die Firma Milanesi Refrodizio, Accordant in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 297 vom 30. November 1908, pag. 2034), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Agenturen der Textilbranche. — 23. Mai und 6. Juni. Der Inhaber der Firma O. Ehrsam, Agenturen der Textilbranche, mit bisherigem Domizil in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 100 vom 15. April 1910, pag. 686), hat dasselbe nach Lachen-Vonwil, Gde. Straubenzell, verlegt. Der persönliche Wohnsitz des Inhabers ist ebenfalls in Lachen-Vonwil, Straubenzell.

Vertretung. — 2. und 6. Juni. Die Firma Wyler & Peter in Zürich, eingetragen im Handelsregister des Kantons Zürich, mit Hauptniederlassung in Zürich (S. H. A. B. Nr. 33 vom 7. Februar 1911, pag. 197), hat in St. Gallen unter derselben Firma eine Zweigniederlassung errichtet. Die Firma wird vertreten durch die beiden Gesellschafter Moritz Wyler, von Oberdingen, und Heinrich Peter, von Zürich, beide in Zürich. Vertreter der Firma «Richard Haworth & Co Ltd.», Manchester. Mercatorium.

#### Graubünden — Grisons — Grigioni

Metzgerei. — 1913. 4. Juni. Inhaber der Firma Gallus Reich in Chur ist Gallus Reich, von Wildhaus (Kt. St. Gallen), wohnhaft in Chur. Metzgerei. Obertor, Maltheserturm.

Hotel, etc. — 5. Juni. Die Firma E. W. Hemken in Arosa (S. H. A. B. Nr. 315 vom 23. Dezember 1911, pag. 2116), ändert die Natur des Geschäftes ab in: Hotel und Pension Café-Restaurant und American Bar Quellenhof.

#### Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

Käserei, etc. — 1913. 2. Juni. Die Firma Carl Herren, Käserei und Schweinemast, in Buch (S. H. A. B. Nr. 271 vom 28. Oktober 1912, pag. 1895), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges des Inhabers erloschen.

3. Juni. Martini-Buchbinderei- & Textilmaschinenfabrik A. G. (Martini Fabrique de Machines spéciales pour la Reliure et l'Industrie textile S. A.) (Martini Bookbinding & Textile Machinery Company Ltd.) in Frauenfeld (S. H. A. B. Nr. 112 vom 4. Mai 1908, pag. 795). Die Aktionäre dieser Gesellschaft haben in ihrer Generalversammlung vom 10. Mai 1913

eine teilweise Revision ihrer Statuten vorgenommen und dabei die Firma abgeändert in Martini-Buchbindereimaschinenfabrik A. G. (Martini-Fabrique de Machines spéciales pour la Reliure S. A.) (Martini Bookbinding Machinery Company Ltd.). Den bisher publizierten Bestimmungen gegenüber ist keine weitere Aenderung zu konstatieren.

4. Juni. Milchkonsumverein Frauenfeld (Genossenschaft) in Frauenfeld (S. H. A. B. Nr. 272 vom 9. Juni 1903, pag. 1086; Nr. 368 vom 26. September 1904, pag. 1470, und Nr. 311 vom 16. Dezember 1908, pag. 2135). Johann Vögeli und Albert Eschmann sind aus dem Vorstand ausgetreten. Der Vorstand besteht aus Fritz Moser, Schriftsetzer, von Zäziwil (Kt. Bern), Präsident; Otto Höppli, Arbeitersekretär, von Krillberg-Wängi, Vizepräsident; Wilhelm Wüger, Bahnbeamter, von Steckhorn, Aktuar; Carl Heid, Schriftsetzer, von Arisdorf (Kt. Basellandschaft), Kassier; und Johannes Schäfer, Buchdrucker, von Lupsingen (Kt. Basellandschaft), Beisitzer; alle in Frauenfeld. Präsident oder Vizepräsident mit dem Aktuar oder dem Kassier zeichnen rechtsverbindlich namens der Genossenschaft.

5. Juni. Käserei-Gesellschaft Wittenwil (Genossenschaft) in Wittenwil (S. H. A. B. Nr. 61 vom 7. März 1912, pag. 406). Heinrich Ammann ist aus dem Vorstand ausgetreten. Als nunmehriger Präsident wurde gewählt: Jakob Büchi (bisher Vizepräsident und Aktuar); als Vizepräsident: Ulrich Höppli (bisher Beisitzer), und neu in den Vorstand als Aktuar: Emil Pfäffe, von Signau (Kt. Bern), in Scheuer. Präsident oder Vizepräsident mit dem Aktuar oder dem Kassier führen die rechtsverbindliche Unterschrift durch kollektive Zeichnung zu zweien.

Baumwollgewebe. — 5. Juni. Unter der Firma Stierlin & Co in Wängli, haben Paul Joachim Stierlin und Frau Johanna Stierlin, geb. Hanhart, beide von Schaffhausen, und wohnhaft in Wängli, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 17. Mai 1913 begonnen hat. Paul Joachim Stierlin ist unbeschränkt haftender Gesellschafter; Frau Johanna Stierlin-Hanarth ist Kommanditistin mit dem Betrage von zehntausend Franken (Fr. 10,000). Fabrikation und Handel baumwollener Gewebe.

Käserei. — 6. Juni. Der Inhaber der Firma Friedrich Gerber, Käserei, in Neukirch a. Th. (S. H. A. B. Nr. 230 vom 13. November 1894, pag. 1006), hat den Geschäfts- und Wohnsitz von Neukirch nach Illhart verlegt.

Käserei, etc. — 6. Juni. Der Inhaber der Firma Alfred Uetz, Käserei, in Sitterdorf (S. H. A. B. Nr. 220 vom 30. Mai 1906, pag. 917), hat den Geschäfts- und Wohnsitz von Sitterdorf nach Schweizerholz verlegt und verzeigt als weitere Natur des Geschäftes: Schweinemast.

Maschinenfabrik und Eisengiesserei. — 6. Juni. Adolph Saurer, Maschinenfabrik und Eisengiesserei, in Arbon (S. H. A. B. Nr. 322 vom 31. Dezember 1897, pag. 1320, und Nr. 216 vom 29. August 1907, pag. 1516). Die Prokura des Josef Ruf ist erloschen. Die Firma erteilt Kollektivprokura an A. Keller, von Weinfelden, in Arbon, J. Senn, von Ingenbohl (Kt. Schwyz), in Rorschach, und E. Buchler, von Triest, in Arbon, in der Weise, dass die Genannten mit einem der bisherigen Prokuristen C. A. Buss, Heinrich Mayer, Josef Gremminger und Franz Roedde oder unter sich kollektiv zu zweien die rechtsverbindliche Unterschrift zu zeichnen befugt sind.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau de Nyon

Café-restaurant. — 1913. 6. Juni. La raison J. Anker, à Coppet, exploitation du Café-Restaurant du Port (F. o. s. du c. du 30 octobre 1906, page 1762), est radiée ensuite de remise de commerce.

##### Bureau d'Oron

Lait, etc. — 4. juin. Le siège de la maison Ar. Leiser, achat et vente du lait et de ses produits, précédemment au Bourgeaud, r. Carrouge (F. o. s. du c. du 3 avril 1903), est transféré à Carrouge.

##### Bureau de Payerne

Epicerie, etc. — 5. juin. La maison A. Chuard-Perrin, à Corcelles près Payerne, épicerie, mercerie et poterie (F. o. s. du c. du 26 avril 1906, n° 180, page 717), est radiée ensuite de renonciation de la titulaire.

##### Bureau d'Yverdon

Confections. — 7. juin. La maison E. Ullmo, «Au Pont Neuf», à Yverdon, confections pour hommes et enfants, chemiserie, bonneterie, chapellerie (F. o. s. du c. du 8 avril 1913, page 626), fait inscrire qu'elle a transféré son établissement principal à Lausanne, Rue Haldimand 3, et que sa maison d'Yverdon devient une succursale, sous la raison «E. Ullmo». Le chef de la maison, Ernest Ullmo, est domicilié à Lausanne.

#### Genève — Genève — Ginevra

1913. 5. juin. La Société Servette-Kulm, société anonyme, ayant son siège au Petit-Saconnex (F. o. s. du c. du 11 novembre 1912, page 1975), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 4 juin 1913, porté son capital social de fr. 45,000 à la somme de nonante mille francs (fr. 90,000), par l'émission de 45 actions nouvelles de fr. 1000 chacune, lesquelles ont été toutes souscrites et entièrement libérées. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

#### Güterrechtsregister — Registre des régimes matrimoniaux — Registro dei beni matrimoniali

##### Luzern — Lucerne — Lucerna

1913. 4. Juni. Zwischen den Eheleuten Friedrich Georg Jüsten, Kaufmann, von Köln (Deutschland), und Anna Caroline, geb. Dahinden, beide wohnhaft in Weggis, besteht gemäss erfolgter Anmeldung beim Güterrechtsregister des Kantons Luzern vertragliche Gütertrennung. Die Ehefrau ist Kollektivgesellschafterin in der Firma «Schwestern Dabinden, Hotel und Pension Baumen», in Weggis.

##### Glarus — Glaris — Glarona

1913. 5. Juni. Zwischen den Ehegatten Rudolf Greiner, Chemiker in Glarus (Associé der Firma «Greiner & Co» in Glarus), und Amalia, geb. Jenni, besteht gerichtliche Gütertrennung.



Nr. 33594. — 4. Juni 1913, 8 Uhr.  
Pneuvac Company, Fabrikation und Handel,  
Boston (Ver. St. v. Am.).

Vacuum-Reiniger.  
SWEEPER-VAC

Nr. 33595. — 4. Juni 1913, 3 Uhr.  
A. Hutmacher, Fabrikation,  
Stalden (Emmental, Schweiz).

Zuckerwaren.



Nr. 33596. — 4. Juni 1913, 3 Uhr.  
F. Hoffmann-La Roche & Co, Fabrikation,  
Basel (Schweiz).

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische, hygienische, industrielle und wissenschaftliche Zwecke, pharmazeutische Präparate und Drogen, Pflaster, Verbandstoffe, Tier- und Pflanzenvertilgungsmittel, Desinfektionsmittel, Konservierungsmittel für Lebensmittel, ätherische Öle, Parfümerien, Seifen, Riechstoffe, diätetische Nährpräparate, Fleischextrakte, Konserven, Speisefette.

# Tryptamin

Nr. 33597. — 5. Juni 1913, 8 Uhr.  
Aktiengesellschaft Haaf & Co, Fabrikation und Handel,  
Bern (Schweiz).

Chemische, pharmazeutische, medizinische und technische Präparate, speziell phenolschwefelsaures Aluminium.

# SOZAL

(Uebertragung und Gebrauchsausdehnung von Nr. 6299 der Firma Carl Haaf.)

Nr. 33598. — 5. Juni 1913, 8 Uhr.  
Robert Dubois, fabrication,  
Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis.

# NERVA

## Kraftloserklärung einer Handelsausweiskarte

Die am 13. Januar 1913 unter Nr. 467/3492 an die Firma A. Teitler in St. Gallen ausgestellte Tarkarte, lautend auf den Reisenden Alfred Brühlmann, in St. Fiden, ist verloren gegangen und wird als ungültig erklärt.

Es hat nur das am 7. Juni 1913 verabfolgte Duplikat Nr. 1029/3549, lautend auf denselben Reisenden, Gültigkeit. (V 26)

St. Gallen, 7. Juni 1913.

Das Patentbureau: H. Kunz.

## „AGRIPPINA“ See-, Fluss- und Landtransport-Versicherungs-Gesellschaft in Köln a/Rh.

Achtundsechzigster Rechnungs-Abschluss vom 1. Januar bis 31. Dezember 1912

### Gewinn- und Verlust-Rechnung

	Mk.	Pf.	Mk.	Pf.
<b>Einnahme:</b>				
a) Gewinn-Vortrag aus 1911	41,595	84		
b) Vortrag aus 1911 für schwebende Schäden und laufende Risiken	2,902,000	—		
c) Prämien abzüglich Rabatte, Courtagen, Storni und Rückvergütungen	10,891,865	54		
d) Zinsen	127,030	27		
e) Policegelder, Aktien-Umschreibungs-Gebühren usw.	3,048	05	13,965,539	70
<b>Ausgabe:</b>				
a) Rückversicherungsprämien	5,615,523	86		
b) Agenturprovision und Unkosten usw.	882,193	06		
c) Bezahlte Schäden abzüglich der Anteile der Rückversicherer	3,582,663	19		
d) Verwaltungskosten	192,438	73		
e) Steuern	24,818	49		
f) Kursverlust auf Effekten	23,443	25	10,321,080	58
Saldo	—	—	3,644,459	12
<b>Vortrag aufs neue Jahr für schwebende Schäden</b>	1,918,000	—		
<b>für laufende Risiken</b>	1,500,000	—	3,418,000	—
Reingewinn	—	—	226,459	12

### Verteilung laut Beschluss der Generalversammlung:

Dividende von M. 48 per Aktie (16 % des Einschusses) für 2000 Aktien	M.	96,000	—
Statutarische und vertragl. Tantième	»	37,018	56
Gratifikationen für Beamte	»	8,000	—
Sonderrücklage	»	30,000	—
Ueberweis. a. d. Beamtenunterstützungsf.	»	10,000	—
Gewinn-Vortrag auf neue Rechnung	»	45,440	56
Zusammen	M.	226,459	12

### Aktiva

### Bilanz am 31. Dezember 1912

### Passiva

Mk.	Pf.		Mk.	Pf.
2,400,000	—	Verbindlichkeiten der Aktionäre.	3,000,000	—
1,472,700	—	Hypotheken.	300,000	—
885,663	70	Effekten.	90,000	—
175,000	—	Immobilien: Geschäftshäuser.	56,000	—
43,000	—	Mobilien (abgeschrieben).	1,296,165	95
48,999	95	Kautions-Konto der Agenturen.	43,000	—
		Kassabestand inkl. Reichsbank-Giro- und Postscheck-Konto.	3,418,000	—
		Ausstände bei:	45	—
		M. 1,073,201.16 a) Agenturen	226,459	12
		» 2,331,105.26 b) Bankiers und Versicherungsgesellschaften		
3,404,306	42			
8,429,670	07		8,429,670	07

### Garantiemittel der Gesellschaft:

Aktienkapital	M.	3,000,000	—
Reservefonds (M. 150. — per Aktie)	»	300,000	—
Vortrag für Prämien- u. Schadenreserve	»	3,418,000	—
Sonderrücklage zuzüglich diesjähriger Ueberweisung	»	120,000	—
Gewinn-Vortrag	»	45,440	56
Zusammen	M.	6,883,440	56

Der Aufsichtsrat.

Der Vorstand.

# LA PROVIDENCE, Compagnie Anonyme d'Assurances sur la Vie, à Paris

Actif Balance générale des écritures (bilan) au 31 décembre 1912 Passif

fr.	ct.			fr.	ct.
1,611,839	60	Engagements des actionnaires.	Capital social	6,000,000	—
4,500,000	—	Engagements des actionnaires (ancien capital).	Réserve statutaire éventuelle pour contrats souscrits antérieurement au 1 <sup>er</sup> septembre 1896	4,500,000	—
		Fonds placés:	Réserve spéciale (décret du 26 juillet 1896)	625,110	62
620,279	05	Valeurs en garantie de la réserve spéciale.	Réserve pour contrats restant à régler	98,871	80
106,516	70	Cautionnements à l'étranger.	Divers comptes créditeurs	6,795	81
313,787	40	Valeurs disponibles.	Cautionnements	10,794	65
		Fonds libres:			
474	74	Espèces en caisse.			
13,928	23	Soldes des comptes ouverts chez divers banquiers.			
9,745	74	Intérêts à recevoir.			
11,134	50	Sommes dues par les réassureurs pour contrats restant à régler.			
14,462	50	Divers comptes débiteurs.			
10,794	65	Valeurs en dépôt pour cautionnements.			
4,028,609	77	Compte liquidateur			
11,241,572	88			11,241,572	88

Crédit		Compte général de profits et pertes de l'Exercice 1912		Débit	
fr.	ct.			fr.	ct.
33,771	08	Produit des fonds placés et intérêts divers.	Solde au début de l'Exercice:		
4,028,609	77	Compte liquidateur.	Compte liquidateur des opérations de la cession	3,557,001	74
			Solde débiteur reporté	498,674	02
			Commissions	33	75
			Compte de liquidation	594	42
			Frais généraux	6,076	92
4,062,380	85			4,062,380	85

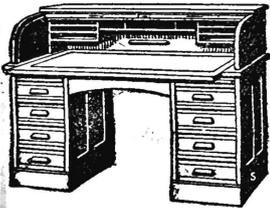
Annoncen-Regie:  
**HAASENSTEIN & VOGLER**

Anzeigen — Annonces

Regie des annonces:  
**HAASENSTEIN & VOGLER**

## Installations modernes

de Bureaux, système Soennecken



Bureaux Américains et ministres  
Armoires à rideaux, documents et classeurs  
Fauteuils de bureau  
Machines à copier  
Presses à copier, etc.

Installations du système vertical et casters à fiches

Catalogues envoyés franco

Représentants: Pour la Suisse française:

Genève: **G. Pozzi.**

Pour la Suisse allemande:

Bâle: **O. Dallwigk.**

## S. A. Miniere Scisti Bituminosi di Meride e Besano

I Signori azionisti sono convocati in assemblea generale ordinaria il giorno 17 giugno, alle ore 13, nello studio del Sig. avvocato notaio Antonio Brenni, in Mendrisio, per deliberare sul seguente

### ORDINE DEL GIORNO:

1° Presentazione del bilancio chiuso al 31 dicembre 1912. — 2° Relazione del consiglio d'amministrazione, rapporto dei revisori e deliberazioni relative. — 3° Nomina dei consiglieri e dei revisori. — 4° Eventuali.

Il deposito delle azioni dovrà essere fatto alla sede della società in Meride, o presso il consiglio di amministrazione, od alla Banca della Svizzera Italiana in Lugano, a termine dell'art. 9 dello statuto, non oltre il giorno 13 giugno.

Qualora occorresse una seconda convocazione, questa rimane senz'altro fissata pel giorno seguente, a Mendrisio, alla medesima ora e nel medesimo studio, in tal caso il deposito delle azioni si potrà effettuare dove sopra indicato a tutto il 14 giugno.

Meride, 8 giugno 1913.

Il consiglio di amministrazione.

## Birseckbahn

Coupon Nr. 10 per 1912 unserer Aktien wird von heute ab mit 4½ % = Fr. 9 eingelöst bei den Herren Ehinger & Co. und A. Sarasin & Co. in Basel und der Basellandschaftlichen Kantonalbank in Liestal und Arlesheim. (4271 Q) 1587, Arlesheim, den 6. Juni 1913.

Verwaltung der Birseckbahn:  
**Eckinger.**

## Jungfraubahn - Gesellschaft

Die Aktionäre der Jungfraubahn-Gesellschaft werden zur

### ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 26. Juni 1913, vormittags 10 Uhr

nach Bern, Hotel Bristol, Schauplatzgasse

zur Behandlung folgender Traktanden eingeladen:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung über das Jahr 1912.
2. Beschlussfassung über Verwendung des Reingewinnes.
3. Wahl der Kontrollstelle.

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, haben sich bis zum 21. Juni 1913 bei der Spar- und Leihkasse in Bern oder bei der Schweiz. Bankgesellschaft in Zürich über ihren Aktienbesitz auszuweisen, worauf ihnen eine Zutrittskarte ausgehändigt wird.

Jahresrechnung und Revisorenbericht liegen von heute an auf dem Bureau der Gesellschaft in Eigergletscher zur Einsicht auf. 1582

Bern, den 6. Juni 1913.

Der Verwaltungsrat,  
Der Präsident: von Salis.

## Seidenstoffwebereien

vormals

Gebrüder Näf A. G.

Die Herren Aktionäre werden hiemit zur

(2808 Z) (1579.)

### XV. ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 11. Juli 1913, nachmittags 2½ Uhr, im Domizil der Gesellschaft in Zürich eingeladen.

#### Traktanden:

1. Abnahme des Jahresberichtes, der Bilanz und des Berichtes der Kontrollstelle und Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
2. Verwendung des Ergebnisses.
3. Wahl des Verwaltungsrates.
4. Wahl der Kontrollstelle.

Die Bilanz samt der Gewinn- und Verlustrechnung und dem Berichte der Kontrollstelle liegen vom 3. Juli 1913 an im Geschäftslokale zur Einsicht der Aktionäre auf. Dasselbe können die Stimmkarten bis zum 8. Juli 1913 bezogen werden.

Zürich, den 3. Juni 1913.

Der Verwaltungsrat.

## Société anonyme Immobilière Sierre-Chippis

### L'assemblée générale

est fixée au mercredi, 18 juin 1913, à 11 heures du matin, à l'Hôtel de la Paix, à Montreux.

#### Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration et des contrôleurs pour l'exercice 1912.
- 2° Approbation des comptes et du bilan.
- 3° Election des contrôleurs.
- 4° Communications du conseil d'administration.
- 5° Propositions individuelles.

(2553 M) (15921)

Les comptes, le bilan et le rapport des contrôleurs sont déposés à la Banque de Montreux, qui délivrera les cartes d'admission, moyennant présentation des titres.

Le conseil d'administration.

Wir wollen es Ihnen sagen, was eine richtige

# „HINZ“ Betriebs- und Vertriebs-Organisation

leistet:

- Sie schafft ein System
- Sie hält Ihnen Ordnung
- Sie gibt Ihnen Uebersicht
- Sie spart Ihnen Zeit
- Sie vermindert Ihre Spesen
- Sie vermehrt Ihren Nutzen
- Sie bewahrt Sie vor Verlusten
- Sie erhält Ihnen Ihre Kundschaft
- Sie verschafft Ihnen neue Abnehmer
- Sie setzt jede geschäftliche Notiz in Kapital um.
- Das System „HINZ“ ist:
  - Aus der Praxis entwickelt
  - Für die Praxis bearbeitet
  - In der Praxis bewährt

Verlangen Sie unverbindlichen, kostenlosen Besuch oder Broschüre Nr. 144 A der General- Repräsentanten

## Stirnemann & Co., Zürich

vormals Schmassmann & Co.

Rudolf Mosse-Haus, Limmatquai Nr. 34 (1963.)

## Compagnie du Chemin de fer Bulle-Romont

MM. les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale ordinaire**, pour le **samedi, 28 juin 1913**, à 11 heures du matin, au **siège social, à Bulle**, avec l'ordre du jour suivant:

1° Rapport du conseil d'administration et des commissaires-vérificateurs sur la gestion et les comptes de l'exercice de 1912. Approbation et décharge au conseil. — 2° Fixation du dividende. — 3° Nomination d'un administrateur. — 4° Nomination des deux commissaires-vérificateurs pour l'année 1913. (1082 B) (1584.)

Pour assister à l'assemblée, MM. les actionnaires devront effectuer le dépôt de leurs actions **avant le 26 juin**, à **Bulle**, au **siège social**, ou à **Fribourg**, à la **Banque Cantonale Fribourgeoise**, ou à la **Banque Ch. Masson & Cie., à Lausanne**.

Les comptes, le bilan et le rapport des commissaires-vérificateurs seront à la disposition de MM. les actionnaires, au **siège social**, à partir du **20 juin**.

**Bulle**, le 6 juin 1913.

Au nom du conseil d'administration,

Le président:

Ch. E. Masson.

29<sup>me</sup> année **La Quinzaine Financière** 29<sup>me</sup> année

éditée par la Banque **A. MARTIN & Cie., S. A.**

**GENÈVE** 13, Boulevard **GENÈVE**  
Georges-Favon

**LISTES DE TIRAGES**

Renseignements financiers — Cote des Valeurs à Lots

30672 X Numéros spécimens gratuits — Abonnements Réclame 4021

## Titres égarés

Les titres suivants sont signalés comme perdus:

1° Une part sociale de la Banque Populaire Suisse, n° 37737, de fr. 1000, au nom de M. Louis GAILLOUD, à Vevey.

2° Une part sociale de la Banque Populaire Suisse, n° 62041, de fr. 1000, au nom de Mme. Annie GAILLOUD, femme de Louis, à Vevey.

En conséquence, les porteurs actuels de ces titres sont invités à les présenter dans le délai de six mois, dès le 8 mai 1913, à la **Banque Populaire Suisse, à Montreux**. Passé ce délai, ils seront annulés et il en sera délivré des duplicatas. (2029 M) 1278

**Montreux**, le 8 mai 1913.

**BANQUE POPULAIRE SUISSE:**  
**La direction.**

## Appenzeller Strassenbahn

Die Herren Aktionäre der Appenzeller Strassenbahn werden hiermit zur

### XXV. ordentlichen Generalversammlung

auf Dienstag, den 24. Juni 1913, nachmittags 3 Uhr

im **Ratssaale des Gemeindehauses in Teufen** eingeladen, behufs Erledigung folgender Geschäfte:

1. Abnahme des Jahresberichtes und der Rechnung von 1912 mit Bilanz auf 31. Dezember 1912, nebst dem Berichte der Revisionskommission.
2. Wahlen in den Verwaltungsrat.
3. Wahl der Revisionskommission.
4. Allfällige Anträge der Aktionäre.

Eintrittskarten zur Generalversammlung, welche zugleich als Stimmkarten dienen, können bis zum **23. Juni** gegen Ausweis über den Aktienbesitz bei der **Betriebsdirektion in Teufen** bezogen werden. (2269 G) 1590

Der Rechenschaftsbericht und der Bericht der Revisionskommission können vom **16. Juni** an auf unserem **Betriebsbureau in Teufen** in Empfang genommen werden.

Die Eintrittskarte berechtigt deren Besitzer am Tage der Generalversammlung zur freien Fahrt auf der Appenzeller Strassenbahn nach und ab Teufen.

Teufen, den 6. Juni 1913.

Für den Verwaltungsrat der Appenzeller Strassenbahn,  
Der Präsident: **J. Eisenhut-Schaefer.**

## Schweiz. Glaswerke Olten, A. G. in Olten

### Ordentliche Generalversammlung

Freitag, den 20. Juni 1913, nachmittags 1/24 Uhr

im **Sitzungszimmer der Fabrik in Olten**

Traktanden:

1. Bericht des Verwaltungsrates. Abnahme der Jahresrechnung. Bericht der Herren Revisoren.
2. Entlastung der Direktion, des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
3. Wahl der Rechnungsrevisoren.
4. Verschiedenes.

Die Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und der Bericht der Kontrollstelle liegen vom **9. Juni** an zur Einsicht für die Aktionäre im **Bureau der Gesellschaft in Olten** auf. Zutrittskarten zur Generalversammlung werden gegen Deponierung der Aktien auf unserem **Bureau in Olten** abgegeben.

Die Deponierung der Aktien hat bis zum **18. Juni** zu erfolgen.

Olten, den 9. Juni 1913.

Für den Verwaltungsrat,  
Der Präsident: **Hch. Neudörffer.**

## Verband zürch. Spar- und Leihkassen Inspektorat

Das Amt eines Inspektors des Verbandes zürch. Spar- und Leihkassen wird hiemit zur Besetzung ausgeschrieben. (Za 11543) (1509.)

Bewerber, welche im Bankwesen und in der Buchhaltung versiert sind und mit den zürcherischen Kreditverhältnissen vertraut sind, wollen ihre Anmeldung unter Angabe ihrer bisherigen Tätigkeit bis **8. Juni a. e.** an die **Spar- u. Leihkasse Pfäffikon** richten, welche auch nähere Auskunft über die Obliegenheiten des Inspektorates erteilt.

Der Vorstand.

## Teppichweberei Steinenbach A. G. i. L.

Diejenigen Aktionäre, welche den Beschlüssen der Generalversammlungen vom 25. September 1911 und 3. Februar 1912 noch nicht Folge gegeben haben, werden nochmals aufgefordert, ihre Aktien innert 4 Wochen gegen solche der neuen Gesellschaft, **Schweiz. Bett- & Tischdeckenwebereien A. G., Waldstatt**, im Sinne der gefassten Beschlüsse umzutauschen. (1589.)

Winterthur, den 6. Juni 1913.

Für die Liquidations-Kommission:  
**H. Dändliker.**

## Société de l'Hôtel Victoria, à Interlaken

Le dividende de l'exercice au 31 décembre 1912, fixé par l'assemblée générale de ce jour à

**fr. 15 par action**

est payable dès le 9 juin 1913, contre remise du coupon n° 18, au **Siège de la Société, à Interlaken**, chez **MM. Cuénod, de Gautard & Cie., à Vevey**, à la **Banque de Montreux, à Montreux**, au **Bankverein Suisse, à Genève**, à la **Caisse d'Épargne & de Prêts de Berne**.

Interlaken, le 7 juin 1913.

(24346 L) (1594 U)

## Inserate

für die

### Finanz- und Handelswelt

bestimmt, finden im

### Schweizerischen Handelsamtsblatt

wirkksamste Verbreitung

Annoncen-Regie

**Haasenstein & Vogler**

## Beteiligung

Junger, arbeitstrendiger Kaufmann, der über (1556.)

**80—100 Mille verfügt,**

findet Gelegenheit, an einem guten, alten Papiergeschäft auf dem Platze Zürich sich aktiv zu beteiligen.

Gefl. Offert. unt. Chiffre **Pc 2733 Z** an die Ann-Exp. **Haasenstein & Vogler, Zürich.**

# Schweizerische Volksbank

Gegründet 1869

Altstätten, Basel, Bern, Dachselden, Dölsberg, Freiburg, St. Gallen, Genf, St. Immer, Lausanne, Montreux, Monthier, Pruntrut, Saignelégier, Thalwil, Tramlingen, Uster, Wetzikon, Winterthur, Zürich I und Comptoir Helvetiaplatz

Einbezahletes Stammkapital und Reserven Fr. 74.500.000

Wir bringen hiermit in Erinnerung, dass der Monat Juni für den Beitritt neuer Mitglieder in unsere Genossenschaft besonders geeignet ist, da Einzahlungen auf Stammanteile, die bis 30. Juni geleistet werden, vom 1. Juli 1913 an dividendenberechtigt sind. (4488 Y) 1500

Verpflichtungsscheine, Statuten und Geschäftsberichte können an oben bezeichneten Stellen bezogen werden.

Bern, den 30. Mai 1913.

Die Generaldirektion.

## Allgemeine Rundgemälde A.-G.

Die fünfte ordentliche Generalversammlung wird auf Samstag, den 21. Juni 1913, nachmittags 3 Uhr, in das Elite-Hotel in Zürich I, Bahnhofstrasse 41, einberufen.

Tagesordnung:

- Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung, des Berichtes des Revisors.
- Decharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion.
- Beschlussfassung über Verwendung des Gewinnes.
- Wahl eines Mitgliedes des Verwaltungsrates.
- Wahl der Kontrollstelle pro 1913.
- Verschiedenes. (Za 11911) 1585

Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen wollen, belieben ihre Aktien bis spätestens 18. Juni bei uns zu hinterlegen.

Allgemeine Rundgemälde A.-G.:  
Der Verwaltungsrat.

Compagnie du chemin de fer de

## VIÈGE-ZERMATT

L'assemblée générale des actionnaires

est convoquée pour le

Samedi, 21 juin 1913, à 6<sup>1/4</sup> h. du soir  
à l'Hôtel Victoria, à Zermatt.

Ordre du jour:

- Rapport du conseil d'administration.
- Rapport de MM. les commissaires-vérificateurs.
- Approbation des comptes et de la gestion.
- Fixation du dividende.
- Nominations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des contrôleurs sont à la disposition des actionnaires, au siège social, 2, Place St-François, à Lausanne, dès le 11 juin 1913.

MM. les actionnaires pourront retirer leurs cartes d'admission à l'assemblée générale en déposant leurs titres, jusqu'au 18 juin inclusivement: A Lausanne: à la Banque Ch. Masson & Cie.; à Bâle: à la Banque Commerciale de Bâle; à Genève: chez MM. Chenevière & Cie.

La carte d'entrée sera munie de:

1° Deux coupons donnant droit au parcours gratuit sur la ligne Viège-Zermatt. Le coupon à l'aller est valable du 19 au 21 juin et celui pour le retour du 22 au 23 juin.  
2° D'un troisième coupon donnant droit à une réduction de 50 % sur le prix d'une course aller et retour sur la ligne du Gornergrat, course à effectuer du 19 au 28 juin.

Pour faciliter l'établissement de la feuille de présence, le bureau sera ouvert: le vendredi, 20 juin, de 8 à 9 heures du soir, et le samedi, 21 juin, dès 3 heures de l'après-midi, à l'Hôtel Victoria, à Zermatt.

MM. les actionnaires qui ne pourraient pas assister à l'assemblée, sont instamment priés de remettre leurs pouvoirs à d'autres actionnaires qui voudront bien les représenter, afin d'atteindre le quorum statutaire (art. 15 des statuts). (12643 L) (1539 I)

Au nom du conseil d'administration,

Le président:

F. Charrière-de Sévery.

Beste Bezugsquelle

(4876 Z)

für

158

Papiere u. Kartons

Rosenstiel & Co., Zürich

Stauffacherplatz

Tel. 4618

Tel. 4618

# ATOXI CAFÉ S. A.

Messieurs les actionnaires sont convoqués en  
assemblée générale ordinaire  
pour le samedi, 21 juin 1913, à 2 heures de l'après-midi,  
à l'Hôtel du Lac, à Auviernier (Neuchâtel).

Ordre du jour:

- Rapport du conseil d'administration et des vérificateurs des comptes.
- Votation sur les conclusions de ces rapports et adoption des comptes.
- Nominations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des vérificateurs de comptes sont à la disposition de MM. les actionnaires dès ce jour, au Bureau de la Société, Avenue du Kursaal 17, à Montreux, ainsi que chez MM. William Cuénod & Co. S. A., à Montreux.

Pour prendre part à l'assemblée, MM. les actionnaires sont priés de justifier jusqu'au 19 juin 1913, de la propriété de leurs actions par le dépôt de celles-ci, ou la présentation d'un récépissé de banque chez MM. William Cuénod & Co. S. A., Montreux, lesquels délivreront les cartes d'admission.

Clarens-Montreux, le 7 juin 1913.

(2550 M) (1598 I)

Le conseil d'administration.

## Wynentalbahn

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Montag, den 30. Juni 1913, nachmittags 3<sup>45</sup> Uhr  
im Gasthof zum Bären, Zetzwill

Traktanden:

- Protokoll.
- Genehmigung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1912.
- Wahl der Rechnungsrevisoren und Suppleanten.

Rechnungen, Geschäftsbericht und Revisorenbericht liegen vom 21. Juni an im Betriebsbureau auf, wo auch der gedruckte Geschäftsbericht alsdann bezogen werden kann.  
Der Aktionäusweis berechtigt zur freien Fahrt am Versammlungstage. (4272 Q) 1586,

Aarau, den 6. Juni 1913.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

M. Schmidt.

Der Aktuar:

Roos, Betriebsdirektor.

## Emprunt Vandois 4 1/2 % 1907

Amortissement de 1913

de 186 obligations de fr. 500

Liste de 140 obligations de l'emprunt cantonal vaudois de 1907 sorties au tirage au sort du 29 avril 1913, pour être remboursées dès le 1<sup>er</sup> août 1913, aux caisses de la Banque Cantonale Vaudoise et de ses agences, contre présentation des titres munis de leurs coupons non échus.

L'intérêt sur ces obligations cessera de courir dès le 1<sup>er</sup> août 1913. (32183 L) (1276 I)

42134	46009	48345	50373	52806	54446	57268	60270
42258	46031	48396	50442	52845	54452	57632	60361
42868	46166	48533	50489	52883	54502	57684	60420
42953	46273	48563	50532	52974	54576	57794	60480
42996	46512	48690	50781	53065	54596	57820	60598
42998	46759	48695	50863	53204	54739	57942	60616
43280	46904	48699	51162	53252	55178	58080	61177
43670	46918	48740	51189	53266	55270	58549	61233
43831	46999	48941	51523	53273	55346	58563	61292
44120	47092	49295	51605	53459	55347	58805	61487
44233	47246	49389	51790	53559	55597	59036	61532
44509	47375	49517	51865	53780	55677	59318	61744
44615	47499	49547	51888	54047	55677	59627	61831
44798	47772	49583	51945	54164	55671	59680	61904
44870	48020	49911	52009	54234	55903	59686	
45498	48112	49981	52573	54280	55904	59973	
45567	48294	50126	52622	54285	57013	59990	
45947	48306	50230	52756	54304	57424	60173	

L'amortissement ci-dessus a été complété par le rachat de 46 obligations dont les numéros suivent:

43104 à 43149, 47965 à 47983, 48767 à 48769, 51958, 57830, 57834, 59746, 59747, 61094, 61095, 61099.

Les obligations dont les numéros suivent et qui sont sorties aux tirages antérieurs, n'ont pas encore été présentées au remboursement. Elles ont cessé de porter intérêt dès les dates fixées par les tirages rappelés, savoir:

Amortissement de 1910: N° 44803.

Amortissement de 1911: N° 44343, 49062.

Amortissement de 1912: N° 43471, 47654, 49742, 50688, 56669.

Lausanne, le 29 avril 1913.

Département des Finances du Canton de Vaud.

Marques de fabrique

et leur enregistrement au Bureau fédéral  
Plus de 4000 marques (M.A.L.)  
ont été examinées et déposées  
par F. Homberg  
graveur-médailleur à Berne

(4227 Y) (1422.)

## Vertrauen

rechtfertigt die Qualitätsgarrie  
Bongon-Borneo 17. Brand biten-  
weiss. Feinestes Aroma. Kistli von  
100 Stück Fr. 9. portofrei.

Obrecht-Kopp, Wiedlisbach (Bern).

## A. Gut-Willi

Geschäftsbureau

Franziskanerplatz 6

Luzern

Gärtlicher und rechtlicher Inkasso  
von Forderungen, Vertretung in  
Erbschafts- und Konkursachen,  
Kapitalanlagen, Uebnahme von  
Liquidationen aller Art. Vermö-  
gens- u. Liegenschaftsverwaltungen.  
Vermietung von Villen, Hotels und  
Häusern etc. Kaufvermittlung von  
aller Art Liegenschaften und Grund-  
stücken. (14 Lz) 839.

## Inkassi

in der ganzen Schweiz besorgt das  
Sachwalter- & Geschäftsbureau  
Ernst Berger, Luzern

Pfistergasse 22 (158)

Für das Schweizerische Patent  
Nr. 48137 vom 3. Mal 1909, auf

„Luftmotoranlage“  
werden Käufer oder Lizenznehmer  
gesucht. Gefl. Offerten unter  
J. S. 6807 befördert. Rudolf Mosse,  
Berlin S. W. (Bwg. 1408) 1273

Le propriétaire des brevets suisses

N° 27183 du 14 août 1902:

Vorrichtung bei Rücklauf-  
waffen mit Drehlockme-  
chanismus zum Drehen des  
Verschlussblockes und Vor-  
führen der Patronen;

N° 27530 du 2 décembre 1902:  
Rücklaufmechanismus der  
Selbstlade pistolen mit  
festem Lauf;

N° 34490 du 28 juillet 1905:  
Abzugsvorrichtung mit  
Schlaghebel und Rücklauf-  
hebel f. selbsttätige Feuer-  
waffen;

N° 34491 du 28 juillet 1905:  
Einrichtung an Rückstoss-  
ladern mit gleitendem Lauf  
zum Auswerfen der Patro-  
nenhülsen,

désire entrer en relation  
avec les fabricants suisses en  
vue de la fabrication des  
dispositifs brevetés. Il serait  
disposé à céder des licences,  
ou encore à vendre complète-  
ment ses brevets.

Adresser les offres ou pro-  
positions 7008 au 15591

Nordisk Annonce Bureau,  
Copenhague.

## Articles de ménage

### A remettre à Yverdon

pour cause de cessation de  
commerce, magasin d'articles  
de ménage (vannerie, brosse-  
rie, vaisselle, verrerie, arti-  
cles en aluminium, en émail,  
etc.). Stock de marchandises  
taxé fr. 6500.

Eventuellement on recevrait  
offre pour la reprise des mar-  
chandises seules. S'adresser  
Etude E. Porelet, notaire,  
et M. Treyvaud, gérant, à  
Yverne. (70071 L) (1474 I)

Amerik. Buchführung  
lehrt gründl. durch Unterrichtsbrieft.  
Erfolg gar. Verl. Sie Gratisprospekt.  
H. Frisch, Bucherexp., Zürich 8. 15.